

15
24

Amtsblatt

Donnerstag,
11. April 2024

Abstimmungen und Wahlen

Gesamterneuerungswahlen der Gemeinderäte vom 7. April 2024.

Wahl des Präsidiums in Alpnach bzw. Talammanns in Engelberg	486
Wahl der Mitglieder in Sarnen und Engelberg	487

Departemente

Kantonstierarzt der Urkantone. Allgemeinverfügung vom 10. April 2024	489
Betreibung und Konkurs	491
Militär. Schiesspflicht 2024	494
Amt für Arbeit. Registrierte arbeitslose Personen	498
Erwachsenenbildung	499
Berufs- und Weiterbildungszentrum. Kurse	501
Baugesuche und Sonderbewilligungen	504

Gerichte	508
-----------------	-----

Gemeinden	508
------------------	-----

Verschiedene	
Handelsregister	512



Abstimmungen und Wahlen

Gesamterneuerungswahlen der Gemeinderäte für die Amtsdauer 2024 bis 2028 vom 7. April 2024. Wahl des Präsidiums in Alpnach bzw. Talamanns in Engelberg. Ergebnisse

Gemeinde Alpnach (Präsidium)

Stimmberechtigte		4'327
Stimmende		1'522
Leere Wahlzettel	16	
Ungültige Wahlzettel	<u>19</u>	35
In Betracht fallende Wahlzettel		1'487
Absolutes Mehr		744
Stimmbeteiligung		35,17%

Gewählt ist:	Partei	Stimmen
Vogel Bruno, 1961, Rechtsanwalt und Notar, Obere Gründlistrasse 11, Alpnach Dorf (neu)	CVP – Die Mitte Alpnach	970

Nicht gewählt ist:	Partei	Stimmen
Matter Patrick, 1972, Fahrradmechaniker, Hostettlistrasse 22, Alpnach Dorf (neu)	GLP Alpnach	517

Gemeinde Engelberg (Talamann)

Der Gemeinderat Engelberg wird die stille Wahl des Talamanns an seiner Sitzung vom 15. April 2024 feststellen und anschliessend im Amtsblatt veröffentlichen.

Gegen diese Wahlen kann gemäss Art. 54 ff. in Verbindung mit Art. 6 des Abstimmungsgesetzes vom 17. Februar 1974 (AG; GDB 122.1) innert drei Tagen nach der Veröffentlichung im Amtsblatt schriftlich und begründet Beschwerde beim Regierungsrat erhoben werden. Die Beschwerde muss fristgerecht und eingeschrieben eingereicht werden oder fristgerecht der

Beschwerdeinstanz übergeben worden sein, d.h. sie muss spätestens am Montag, 15. April 2024, der Schweizerischen Post übergeben werden (Poststempel) oder bis spätestens am Montag, 15. April 2024, 17.00 Uhr bei der Staatskanzlei eintreffen.

Sarnen, 11. April 2024

Staatskanzlei

Gesamterneuerungswahlen der Gemeinderäte für die Amtsdauer 2024 bis 2028 vom 7. April 2024. Wahl der Mitglieder in Sarnen und Engelberg (zweiter Wahlgang). Ergebnisse

Gemeinde Sarnen (4 Mitglieder)

Stimmberechtigte		7'394
Stimmende		3'199
Leere Wahlzettel	12	
Ungültige Wahlzettel	<u>26</u>	38
In Betracht fallende Wahlzettel		3'161
Stimmbeteiligung		43,26%

Gewählt sind:	Partei	Stimmen
Krummenacher Franziska, 1978, Immobilienbewirtschafterin mit eidg. FA, Giglenstrasse 30, 6060 Sarnen (neu)	FDP. Die Liberalen Sarnen	1'982
Bazzocco-Bleiker Désirée, 1980, Berufsschullehrerin, Ruggerli 2, 6062 Wilen (neu)	CVP Sarnen – Die Mitte	1'948
Kathriner Franziska, 1971, dipl. Treuhandexpertin, MAS FH Treuhand und Unternehmensberatung, Rodeli 2, 6063 Stalden (neu)	SVP Sarnen	1'801
Camenzind Boris, 1963, Dipl. Bauingenieur ETH, Goldmattweg 34, 6060 Sarnen (neu)	FDP. Die Liberalen Sarnen	1'702

Nicht gewählt ist:	Partei	Stimmen
Vogler Tim, 1984, Landschaftsgärtner/Polier, Girhalten 1, 6063 Stalden (neu)	GLP Sarnen	1'625

Gemeinde Engelberg (1 Mitglied)

Stimmberechtigte		2'649
Stimmende		1'533
Leere Wahlzettel	15	
Ungültige Wahlzettel	<u>18</u>	33
In Betracht fallende Wahlzettel		1'500
Stimmbeteiligung		57,9%

Gewählt ist:	Partei	Stimmen
Christen Claudia, 1987, Leiterin Interne Kommunikation, Dorfstrasse 55, Engelberg (neu)	Parteifrei	821

Nicht gewählt ist:	Partei	Stimmen
Infanger Josef, 1974, Landwirt, Rüteli 1, Engelberg (neu)	Parteilos	679

Gegen diese Wahlen kann gemäss Art. 54 ff. in Verbindung mit Art. 6 des Abstimmungsgesetzes vom 17. Februar 1974 (AG; GDB 122.1) innert drei Tagen nach der Veröffentlichung im Amtsblatt schriftlich und begründet Beschwerde beim Regierungsrat erhoben werden. Die Beschwerde muss fristgerecht und eingeschrieben eingereicht werden oder fristgerecht der Beschwerdeinstanz übergeben worden sein, d.h. sie muss spätestens am Montag, 15. April 2024, der Schweizerischen Post übergeben werden (Poststempel) oder bis spätestens am Montag, 15. April 2024, 17.00 Uhr bei der Staatskanzlei eintreffen.

Sarnen, 11. April 2024

Staatskanzlei

Kantonstierarzt der Urkantone. Allgemeinverfügung vom 10. April 2024

Sauerbrut der Bienen. Anordnung von Sperrmassnahmen

betrifft das Sperrgebiet der Gemeinde Sachseln (Ortsteil Flüeli-Ranft)
(Sperrkreis siehe unter <https://laburk.ch/kantonstierarzt/tiergesundheits/> → Tierseuchen → Bienen → «Aktuelle Seuchenlage»)

Sachverhalt

In einem Imkereibetrieb mit Bienenstand in der Gemeinde Sachseln (Ortsteil Flüeli-Ranft) ist die Sauerbrut der Bienen festgestellt worden. Für benachbarte Bienenstände besteht das Risiko einer Verseuchung, weshalb ein Sperrgebiet verfügt wird.

Erwägungen

Es gelten die allgemeinen Bestimmungen der Tierseuchenverordnung (SR 916.401; TSV). Die gesetzlichen Grundlagen bei Sauerbrut-Vorfällen finden sich in Art. 273 ff. der TSV.

Bei der Sauerbrut handelt es sich um eine zu bekämpfende Bienenseuche, die ansteckend ist und mit massenhaftem Auftreten von bakteriellen Keimen (*Melissococcus plutonius*, *Bacillus alvei*, *Bacillus laterosporus* u. a.) einhergeht. Sie geht immer von einer Infektionsquelle aus und kann unbekämpft zu grossen Völkerverlusten führen. Das Erscheinungsbild ist demjenigen der Faulbrut ähnlich. Sie ist für den Menschen ungefährlich.

Es drängen sich jedoch tierseuchenpolizeiliche Massnahmen im befallenen Bienenstand und eine Kontrolle der benachbarten Stände auf, welche vom Veterinärdienst verfügt, vom zuständigen Bieneninspektor ausgeführt und überwacht werden. Die Bienenhalter und Bienenhalterinnen sind zur Mithilfe verpflichtet.

Im Sperrgebiet ist der Bienenverkehr eingeschränkt, Hygienemassnahmen gelten und alle Stände müssen betreffend Seuchenanzeichen von den Bieneninspektoren kontrolliert werden.

Der Kantonstierarzt der Urkantone verfügt:

1. Im befallenen Stand wurde am 06.04.2024 die Bekämpfung der Sauerbrut angeordnet und ein Sperrgebiet festgelegt.
2. Das Sperrgebiet liegt innerhalb eines Kreises mit 1 km Radius um den mit Sauerbrut befallenen Stand in der Gemeinde Sachseln (Ortsteil Flüeli-Ranft) und kann vom zuständigen Bieneninspektor je nach geographischen Gegebenheiten angepasst werden.
3. Der zuständige Bieneninspektor benachrichtigt die Imkerinnen und Imker im Sperrgebiet.

4. Im Sperrgebiet gilt:
 - Jedes Anbieten, Verstellen, Ein- und Ausführen von Bienen und Waben ist verboten. Gerätschaften dürfen nur nach Reinigung und Desinfektion in einen anderen Bienenstand verbracht werden.
 - Der Bieneninspektor kann im Einvernehmen mit dem Kantonstierarzt Transporte von Bienen innerhalb des Sperrgebietes und die Einfuhr von Bienen unter sichernden Massnahmen bewilligen.
 - Der Bieneninspektor führt unverzüglich eine Kontrolle sämtlicher Völker des Sperrgebietes auf Sauerbrut der Bienen durch.
5. Die betroffenen Bienenstände im ehemaligen Sperrgebiet müssen im folgenden Frühjahr vom Bieneninspektor nachkontrolliert werden. Die restlichen Stände im Sperrgebiet werden stichprobenweise nachuntersucht.
6. Die Bienenhalter und Bienenhalterinnen sind bei den Kontrollen und den Probenahmen zur Mithilfe verpflichtet und haben die nötigen Unterlagen (Bestandeskontrolle usw.) bereitzuhalten.
7. Diese Verfügung tritt sofort in Kraft.
8. Der Kantonstierarzt hebt die Sperrmassnahmen auf, wenn:
 - die Vernichtung aller Bienenvölker und Waben des verseuchten Standes 30 Tage zurückliegt und wenn die Bienenkästen und Geräte gereinigt und desinfiziert worden sind und die Kontrollen im Sperrgebiet keinen neuen Verdacht erbracht haben;
 - die Vernichtung der erkrankten und verdächtigen Völker 60 Tage zurückliegt und weder die Nachkontrolle des befallenen Standes noch die Kontrollen im Sperrgebiet einen neuen Verdacht erbracht haben.
9. Die Kosten für Labor und Bieneninspektor übernimmt der Veterinärdienst der Urkantone.
10. Wer den vorstehenden Anordnungen gemäss Ziff. 1–9 nicht oder nicht vollumfänglich und fristgerecht nachkommt, wird wegen Widerhandlung gegen Art. 48a des Tierseuchengesetzes bei der zuständigen Strafverfolgungsbehörde angezeigt. Nach dieser Bestimmung wird mit Busse bestraft, wer einer unter Hinweis auf die Strafandrohung dieses Artikels an ihn gerichteten Verfügung vorsätzlich oder fahrlässig zuwiderhandelt.
11. Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit deren Zustellung Einsprache beim Kantonstierarzt der Urkantone erhoben werden. Die Einsprache ist mit Anträgen zu versehen und zu begründen.
12. Einer allfälligen Einsprache gegen diese Verfügung wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

Hinweis: Wer Einsprache erhebt, hat gemäss Paragraph 73 VRP (Verwaltungsrechtspflegegesetz, SRSZ 234.110) einen Kostenvorschuss zu leisten, damit darauf eingetreten wird.

Brunnen, 10. April 2024

Veterinärdienst der Urkantone
Dr. med. vet. Martin Grisiger
Kantonstierarzt Stv.

Steuerverwaltung. Mitteilung der Eröffnung von diversen Verfügungen

Herr Kurt Schäfer, geboren 28.09.1960, mit Aufenthalt im Ausland, wird hiermit öffentlich mitgeteilt, dass bei der Steuerverwaltung Obwalden, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen, diverse Verfügungen zur Abholung bereitliegen.

Die Unterlagen gelten am Tag der vorliegenden Publikation als zugestellt (Art. 183 Abs. 2 StG und Art. 116 Abs. 2 DBG) und die Rechtsmittelfrist beginnt zu laufen. Bei deren unbenutztem Ablauf erwachsen die Entscheide in Rechtskraft.

Sarnen, 11. April 2024

Steuerverwaltung

Sicherheits- und Sozialdepartement

Betreibung und Konkurs. Pfändungsanzeige/-urkunde Jens Limacher 20240522

Schuldner: Jens Limacher, Geburtsdatum: 17.01.1987, unbekanntem Aufenthaltes, zuletzt Sonnstattstrasse 6, 6060 Sarnen

Gläubiger: Kanton Obwalden

Vertreter: Finanzverwaltung Obwalden, Abteilung Steuerbezug, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen

Angaben zur Pfändungsanzeige und -urkunde:
Schuldbetreibung Nr. 20240522 vom 12.03.2024

Forderungen:
CHF 714.85 nebst Zins zu 4,75% seit 31.01.2024, Bundessteuer 2021, Steuerrechnung vom 31.05.2023

CHF 120.00, Kosten/gesetzliche Gebühren/Mahngebühren

CHF 27.15, aufgelaufener Zins bis 30.01.2024

Zusätzliche Kosten:
Betreibungs- und Pfändungsvollzugskosten zuzüglich Publikationskosten

Rechtliche Hinweise:
Der Schuldner hat sich bei Straffolge (Art. 169 StGB) jeder vom Betreibungsbeamten nicht bewilligten Verfügung über die gepfändeten Vermögenswerte zu enthalten (Art. 96 SchKG).

Ergänzende rechtliche Hinweise:

Eine allfällige Beschwerde gegen den Pfändungsvollzug oder diese Verfügung wäre innerhalb von 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Aufsichtsbehörde, Obergericht des Kantons Obwalden, einzureichen. Es wird hiermit dem Schuldner angezeigt, dass auf Begehren des Gläubigers die Pfändung publiziert und vollzogen wird. Der Schuldner besitzt keine bekannten pfändbaren Aktiven, es ist deshalb gemäss Art. 115 SchKG ein Verlustschein auszustellen.

Sarnen, 11. April 2024

Betreibung und Konkurs

**Betreibung und Konkurs. Pfändungsanzeige/-urkunde
Jens Limacher 20240523**

Schuldner: Jens Limacher, Geburtsdatum: 17.01.1987, unbekanntes Aufenthaltsort, zuletzt Sonnmattdorfbühlstrasse 6, 6060 Sarnen

Gläubiger: Kanton Obwalden, Gemeinde Sarnen

Vertreter: Finanzverwaltung Obwalden, Abteilung Steuerbezug, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen

Angaben zur Pfändungsanzeige und -urkunde:
Schuldbetreibung Nr. 20240523 vom 12.03.2024

Forderungen:

CHF 6'008.45 nebst Zins zu 5,00% seit 31.01.2024, Kantons- und Gemeindesteuern 2021, Steuerrechnung vom 31.05.2023

CHF 200.00, Kosten/gesetzliche Gebühren/Mahngebühren

CHF 93.65, Ausgleichszins

CHF 175.25, aufgelaufener Zins bis 30.01.2024

Zusätzliche Kosten:

Betriebs- und Pfändungsvollzugskosten zuzüglich Publikationskosten

Rechtliche Hinweise:

Der Schuldner hat sich bei Straffolge (Art. 169 StGB) jeder vom Betreibungsbeamten nicht bewilligten Verfügung über die gepfändeten Vermögenswerte zu enthalten (Art. 96 SchKG).

Ergänzende rechtliche Hinweise:

Eine allfällige Beschwerde gegen den Pfändungsvollzug oder diese Verfügung wäre innerhalb von 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Aufsichtsbehörde, Obergericht des Kantons Obwalden, einzureichen. Es wird hiermit dem Schuldner angezeigt, dass auf

Begehren des Gläubigers die Pfändung publiziert und vollzogen wird. Der Schuldner besitzt keine bekannten pfändbaren Aktiven, es ist deshalb gemäss Art. 115 SchKG ein Verlustschein auszustellen.

Sarnen, 11. April 2024

Betreibung und Konkurs

**Betreibung und Konkurs. Pfändungsanzeige/-urkunde
Jens Limacher 20240524**

Schuldner: Jens Limacher, Geburtsdatum: 17.01.1987, unbekanntes Aufenthalts, zuletzt Sonnmattdstrasse 6, 6060 Sarnen

Gläubiger: Kanton Obwalden, Gemeinde Sarnen

Vertreter: Finanzverwaltung Obwalden, Abteilung Steuerbezug, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen

Angaben zur Pfändungsanzeige und -urkunde:
Schuldbetreibung Nr. 20240524 vom 12.03.2024

Forderungen:

CHF 400.00 nebst Zins zu 5,00% seit 31.01.2024, Kantons- und Gemeindesteuern Bussen 2021, Steuerrechnung vom 31.05.2023

CHF 120.00, Kosten/gesetzliche Gebühren/Mahngebühren

CHF 11.65, aufgelaufener Zins bis 30.01.2024

Zusätzliche Kosten:

Betriebs- und Pfändungsvollzugskosten zuzüglich Publikationskosten

Rechtliche Hinweise:

Der Schuldner hat sich bei Straffolge (Art. 169 StGB) jeder vom Betreibungsbeamten nicht bewilligten Verfügung über die gepfändeten Vermögenswerte zu enthalten (Art. 96 SchKG).

Ergänzende rechtliche Hinweise:

Eine allfällige Beschwerde gegen den Pfändungsvollzug oder diese Verfügung wäre innerhalb von 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Aufsichtsbehörde, Obergericht des Kantons Obwalden, einzureichen. Es wird hiermit dem Schuldner angezeigt, dass auf Begehren des Gläubigers die Pfändung publiziert und vollzogen wird. Der Schuldner besitzt keine bekannten pfändbaren Aktiven, es ist deshalb gemäss Art. 115 SchKG ein Verlustschein auszustellen.

Sarnen, 11. April 2024

Betreibung und Konkurs

Militär. Schiesspflicht 2024

1. *Schiesspflicht*

Schiesspflichtige Subalternoffiziere, Unteroffiziere und Angehörige der Mannschaft erfüllen im Jahr nach Absolvierung der Rekrutenschule bis zum Ende des Jahres vor der Entlassung aus der Militärdienstpflicht, längstens jedoch bis zum Ende des Jahres, in dem sie das 35. Altersjahr vollenden, jährlich *bis zum 31. August 2024* eine obligatorische Schiessübung. Armeeangehörige, welche 2024 aus der Armee entlassen werden, sind nicht mehr schiesspflichtig.

Schiesspflichtige Unteroffiziere und Angehörige der Mannschaft schießen das obligatorische Programm 300 Meter mit ihrer persönlichen Waffe. Die Übungen dürfen nur aus zwingenden Gründen mit der Waffe einer anderen Schützin oder eines anderen Schützen geschossen werden. Die Erfüllung der ausserdienstlichen Schiesspflicht im WK ist nicht gestattet.

Subalternoffiziere (Lt/Obbt) der mit dem Sturmgewehr ausgerüsteten Truppengattungen und Dienstzweige können zwischen dem Obligatorischen Programm 300 Meter (Stgw) oder 25 Meter (Pistole) wählen. Bestehen sie die Schiesspflicht auf die Distanz 25 Meter nicht, so müssen sie das Obligatorische Programm auf 300 Meter schießen.

2. *Ausnahmen von der Schiesspflicht*

- Armeeangehörige, welche 2024 aus der Militärdienstpflicht entlassen werden;
- Rekruten, die im laufenden Jahr ihre Rekrutenschule bestehen oder beenden;
- Subalternoffiziere des Psychologisch-Pädagogischen Dienstes der Armee;
- Subalternoffiziere der Militärjustiz;
- Angehörige der Armee, die nicht als am Sturmgewehr ausgebildet gelten;
- das militärische Personal des Kommandos Militärpolizei;
- das militärische Personal des Armeeaufklärungsdetachementes 10;
- Subalternoffiziere in der Funktion Arzt;
- Subalternoffiziere der Durchdienenden nach der Entlassung aus der Armee.

3. *Namentlich Dispensierte von der Schiesspflicht*

- Schiesspflichtige, die im betreffenden Jahr mindestens 45 Tage besoldeten Militärdienst leisten;
- Schiesspflichtige, die im betreffenden Jahr mindestens 45 Tage Ausbildung oder Einsatz für die Friedensförderung, die Stärkung der Menschenrechte oder die humanitäre Hilfe leisten;
- Schiesspflichtige, die vor dem 1. August einen Auslandurlaub erhalten haben, sowie Militärdienstpflichtige, die aus dem Auslandurlaub zurückkehren und erst nach dem 31. Juli wieder mit der persönlichen Waffe ausgerüstet werden;

- Schiesspflichtige, deren persönliche Waffe nach Artikel 17 der Verordnung vom 21.11.2018 über die persönliche Ausrüstung der Armeeangehörigen vorsorglich abgenommen wurde und die diese erst nach dem 31. Juli 2024 zurückerhalten;
- Militärdienstpflichtige, die wieder in der Armee eingeteilt werden und mit der persönlichen Waffe erst nach dem 31. Juli 2024 wieder ausgerüstet worden sind;
- die von einer medizinischen Untersuchungskommission (UC) Dispensierten, sofern die Dispensation nach dem 31. Juli 2024 abläuft;
- die von einer medizinischen Untersuchungskommission (UC) Dispensierten, sofern die Dispensation nach dem 31. Juli 2024 abläuft;
- Schiesspflichtige, die wegen Dienstverweigerung in Strafuntersuchung oder im Strafvollzug stehen;
- Schiesspflichtige, die ein Gesuch um waffenlosen Militärdienst eingereicht haben, bis über das Gesuch rechtskräftig entschieden ist;
- Schiesspflichtige, die ein Gesuch um Zulassung zum Zivildienst eingereicht haben, bis über das Gesuch rechtskräftig entschieden ist.

4. Ort des Schiessens/Schiesstage

- Schiesspflichtige haben das Schiessprogramm in einem anerkannten Schiessverein zu absolvieren;
- Die Schiesspflichtigen sind verpflichtet, sich über die Schiesstage zu orientieren (<https://www.sat.admin.ch/search-shooting-days>).



Schiesstage Obligatorisch 300 m Sturmgewehr im Kanton Obwalden (Stand 09.04.2024)

*Schützengesellschaft Engelberg
(Riedboden 300 m,
6386 Wolfenschiessen)*

- 08.05.2024 / 17.30–19.30
- 03.07.2024 / 17.30–19.30
- 09.08.2024 / 17.30–19.30

*Schützengesellschaft Sachseln
(Steinibach 300 m,
6072 Sachseln)*

- 26.04.2024 / 18.30–20.00
- 28.06.2024 / 18.30–20.00
- 30.08.2024 / 18.00–20.00

*Schützengesellschaft Kägiswil
(Brünig-Indoor AG, 6078 Lungern)*

- 27.06.2024 / 19.00–21.00
- 04.07.2024 / 19.00–21.00
- 10.08.2024 / 14.00–16.00
- 29.08.2024 / 19.00–21.00

*Schützengesellschaft Melchtal
(Gerigsmatt 300 m,
6067 Melchtal)*

- 26.04.2024 / 18.15–19.30
- 23.08.2024 / 18.15–20.00

*Schützengesellschaft Kerns-Alpnach
(Kerns Boll 300 m, 6064 Kerns)*

- 19.04.2024 / 18.00–19.30
- 10.05.2024 / 18.00–19.30
- 28.06.2024 / 18.00–19.30
- 25.08.2024 / 13.30–16.00

*Schützengesellschaft Lungern
(Brünig-Indoor AG, 6078 Lungern)*

- 12.04.2024 / 18.30–21.00
- 28.06.2024 / 18.00–20.30
- 09.08.2024 / 18.30–21.00
- 23.08.2024 / 18.30–21.00

Schiessstage Obligatorisch 25 m Pistole im Kanton Obwalden (Stand 09.04.2024)

*Pistolenschützen Sarnen
(Riedli 25/50 m, 6060 Sarnen)*

- 27.04.2024/09.00–11.00
- 06.07.2024/09.30–11.30
- 21.08.2024/17.30–19.30

*Schützengesellschaft Lungern
(Brünig-Indoor AG, 6078 Lungern)*

- 12.04.2024/18.30–21.00
- 09.08.2024/18.30–21.00
- 23.08.2024/18.30–21.00

*Pistolensclub Engelberg
(Grotzenwäldli, 6390 Engelberg)*

- 27.04.2024/13.30–14.30
- 04.06.2024/18.00–20.00
- 02.07.2024/18.00–20.00
- 06.08.2024/18.00–20.00
- 20.08.2024/18.00–20.00

5. Schiessprogramm

Im obligatorischen Programm werden in vier Übungen 20 Schüsse auf die Distanz 300 Meter (Sub Of wahlweise 25 Meter) geschossen. Als Mindestleistung werden für Stgw. 42 Punkte oder Pistole 120 Punkte und höchstens drei Nuller verlangt. Schiesspflichtige, welche die Mindestleistung des obligatorischen Programms nicht erfüllen oder die Übung nicht vorschriftsgemäss geschossen haben, können das ganze obligatorische Programm mit Kaufmunition am gleichen oder an einem anderen Schiesstag im selben Verein höchstens zweimal wiederholen. Die Kosten der Munition für die Wiederholungen gehen zu Lasten der Pflichtschützen.

6. Verbliebene

Wer die verlangte Mindestleistung das erste Mal und auch in der ersten oder zweiten Wiederholung nicht erreicht, ist verblieben und wird zu einem *Verbliebenenkurs* aufgeboten.

7. Nachschiesskurs

Schiesspflichtige, welche die obligatorischen Übungen nicht oder nicht vorschriftsgemäss bis 31. August 2024 in einem Schiessverein geschossen haben, müssen den Nachschiesskurs in Zivilkleidung absolvieren. Die Schiesspflicht im Nachschiesskurs kann nur mit dem Sturmgewehr geschossen werden. Der Nachschiesskurs 300 Meter findet voraussichtlich im Oktober/November statt. Die Schiesspflichtigen werden nicht persönlich, sondern nur durch amtliche Bekanntmachung (Amtsblatt) aufgeboten.

8. Zur Erfüllung der Schiesspflicht sind mitzunehmen

Das Aufforderungsschreiben mit den Klebeetiketten, das Dienstbüchlein, das Schiessbüchlein oder der Militärische Leistungsausweis, ein

amtlicher Ausweis, die persönliche Dienstwaffe mit Putzzeug, der persönliche Gehörschutz. Bei fehlenden Unterlagen wenden Sie sich an die Dienststelle Militär via E-Mail militaer@ow.ch oder telefonisch 041 666 64 47.

9. *Dispensationen*

Schiesspflichtige, die wegen Krankheit oder Unfall das obligatorische Programm *bis zum 31. August 2024* in einem anerkannten Schiessverein nicht vorschriftsgemäss schiessen oder aus dem gleichen Grund nicht zum Nachschiesskurs einrücken können, haben *vor* dem letzten Schiesstag resp. dem Nachschiesskurs ein Dispensationsgesuch mit den erforderlichen Bestätigungsunterlagen (Arztzeugnis usw.) sowie dem Dienstbüchlein und des militärischen Leistungsausweises einzureichen.

10. *Allgemeines*

Jeder Angehörige der Armee hat mit seiner unveränderten persönlichen Ordonnanzwaffe zu schiessen (Subalternoffiziere mit der persönlichen Ordonnanzpistole oder einer Leihwaffe). Die Verwendung von Hilfsmitteln gemäss Hilfsmittelverzeichnis des VBS ist gestattet.

Unwahre Eintragungen im Standblatt, im militärischen Leistungsausweis oder die Schiesspflicht durch Drittpersonen schiessen zu lassen, werden militärstrafrechtlich verfolgt. Die Teilnehmer sind militärversichert. Zudem unterstehen Sie dem Militärstrafrecht. Wer die obligatorische Schiesspflicht nicht erfüllt, kann wegen Dienstversäumnis bzw. -verweigerung (Militärstrafgesetz; Art. 82/83) bestraft werden.

Jeder Schütze hat vor Verlassen der Schiessanlage seine Waffe zu entladen, zu sichern und zur Kontrolle vorzuweisen. Wer diese Vorschrift missachtet oder sich anderen Waffenkontrollen entzieht, ist für alle Folgen persönlich haftbar. Jeder Schiesspflichtige ist persönlich dafür verantwortlich, dass die Schiesspflicht in seinem militärischen Leistungsausweis eingetragen ist.

Das Feldschiessen findet vom 24.05. bis 26.05.2024 statt. Als Bedingung, dass bei der Entlassung aus der Armee das Stgw. 90 ins Eigentum übernommen werden kann, müssen in den letzten drei Jahren vor der Entlassung mindestens vier Bundesübungen 300 Meter (Obligatorisches Programm, Feldschiessen) absolviert werden.

Sarnen, 11. April 2024

Dienststelle Militär

Anwaltskommission. Eintragung im Anwaltsregister

Gemäss Verfügung der Anwaltskommission Obwalden vom 30. Januar 2024 wird gestützt auf Art. 6 Abs. 2 BGFA (Bundesgesetz über die Freizügigkeit der Anwältinnen und Anwälte) vom 23. Juni 2000 (SR 935.61) und Art. 13 Abs. 1 AnwG (Gesetz über die Ausübung des Anwaltsberufes) vom 24. Mai 2002, (GDB 134.4) folgende Person in das kantonale Anwaltsregister eingetragen:

<i>Name, Titel</i>	<i>Jahrgang</i>	<i>Heimatort</i>	<i>Patent- kanton</i>	<i>Geschäftsadresse</i>
Alexandra Bär, MLaw, Rechtsanwältin	1988	Rothrist AG	AG	Rechtsanwältin Alexandra Bär, Brünigstrasse 154, 6060 Sarnen

Sarnen, 9. April 2024

Die Präsidentin der Anwaltskommission

Volkswirtschaftsdepartement

Registrierte arbeitslose Personen

Beim Regionalen Arbeitsvermittlungszentrum Ob- und Nidwalden (RAV OW/ NW) waren

Ende *Februar 272* (Vormonat 281) *stellensuchende Personen* aus dem Kanton Obwalden gemeldet.

Davon sind *166 Personen* (Vormonat 166) *erwerbslos*.

Die Arbeitslosenquote beträgt 0,8 Prozent (Vormonat 0,8 Prozent) (CH 3.2024 2,4; OW 2.2023 0,6; CH 3.2023 2,1)

(SECO, Pressedokumentation 8. April 2024)

Sollten Sie eine offene Stelle zu besetzen haben, setzen Sie sich bitte mit dem *Regionalen Arbeitsvermittlungszentrum Ob- und Nidwalden*, Bahnhofstrasse 2, 6052 Hergiswil, in Verbindung (Telefon 041 632 56 26, Mail info@ravownw.ch). Weitere Informationen finden Sie unter www.rav-ownw.ch.

Sarnen, 10. April 2024

Amt für Arbeit

Eröffnung der Fischerei im Eugenisee (Engelberg) am 15. April 2024

Die Fischerei im Eugenisee wird wie gewohnt am 15. April 2024 eröffnet. Die Fangsaison dauert bis zum 31. Oktober 2024.

Patentausgabestellen

Die Tagespatente zum Preis von CHF 25.– berechtigen zum Fang von höchstens 5 Fischen. Sie können persönlich am Vortag und am Tag der Gültigkeit bei folgenden Ausgabestellen gelöst werden:

- Amt für Landwirtschaft und Umwelt, Abteilung Umwelt, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen
- zb Zentralbahn AG, Bahnhofstrasse 9, 6390 Engelberg
- Engelberg-Titlis-Tourismus AG, Hinterdorfstrasse 1, 6390 Engelberg
- Hotel Restaurant Espen, Engelbergerstrasse 68, 6390 Engelberg
- Isufisch Fischereiartikel GmbH, Achereggstrasse 8, 6362 Stansstad
- Schweizer Skischule Engelberg, Dorfstrasse 41, 6390 Engelberg

Patente für Sonntag und Montag können bereits am Freitag zuvor gelöst werden.

Patente für Jugendliche

Jugendlichen zwischen 10 und 16 Jahren wird ein Jugendpatent zum reduzierten Preis von CHF 15.– erteilt. Das Jugendpatent berechtigt zum Fang von höchstens 3 Fischen. Im laufenden Jahr können Jugendliche der Jahrgänge 2008 bis 2014 von diesem Angebot Gebrauch machen.

Kinder mit Jahrgang 2015 und jünger erhalten ein Patent in Begleitung und unter Beaufsichtigung einer erwachsenen Person. Sie müssen das ordentliche Patent zum Preis von CHF 25.– lösen.

Sarnen, 11. April 2024

**Amt für Landwirtschaft und Umwelt
Abteilung Umwelt**

Bildungs- und Kulturdepartement

Erwachsenenbildung

Freizeitzentrum Obwalden	Kurs-Auswahl
---------------------------------	---------------------

Yoga für die Wechseljahre für Fortgeschrittene mit Jeannette Steiner
Mo, 15.04.2024 | 09.45–10.45 Uhr | 6-mal | Fr. 110.– | Kurs-Nr. 24-1-BT047

Frühlingsduft im Gräsermantel mit Mirjam Käslin
Mi, 17.04.2024 | 19.00–21.00 Uhr | 1-mal | Fr. 45.– | Kurs-Nr. 24-1-BF004

Türkische Küche – Dolma mit Yasemin Pinar Basarir von Rotz
Fr, 19.04.2024 | 18.00–22.00 Uhr | 1-mal | Fr. 100.– | Kurs-Nr. 24-1-EG005

Die versteckten Gärten der Schweiz mit Sarah Fasolin
Fr, 19.04.2024 | 19.00–20.15 Uhr | 1-mal | Fr. 25.– | Kurs-Nr. 24-1-BF001

Holzrahmen herstellen mit Martin Moser
Fr, 19.04.2024 | 19.00–22.00 Uhr | 2-mal | Fr. 150.– | Kurs-Nr. 24-1-WG003

Wildkräuterküche im Frühjahr mit Frauke Potrykus

Sa, 20.04.2024 | 10.00–14.00 Uhr | 1-mal | Fr. 90.– | Kurs-Nr. 24-1-NE010

Canva für Einsteigende mit Barbara Roth-Gosteli

Mi, 24.04.2024 | 17.30–21.30 Uhr | 1-mal | Fr. 130.– | Kurs-Nr. 24-1-OK001

Fotokurs Spiegelreflex-/Systemkamera mit Robert Fischlin

Mi, 24.04.2024 | 19.00–21.00 Uhr | 4-mal | Fr. 200.– | Kurs-Nr. 24-1-BG004

Schweissen Einsteigerkurs – BUiTiG Kurs mit Andreas Gasser

Mi, 24.04.2024 | 19.00–21.30 Uhr | 2-mal | Fr. 180.– | Kurs-Nr. 24-1-WG008

Was Kinder stark macht mit Beatrice Mathis

Mi, 24.04.2024 | 19.30–21.00 Uhr | 1-mal | Fr. 20.– | Kurs-Nr. 24-1-SF001

Gartenglück mit Brigitte Zumstein

Do, 25.04.2024 | 08.30–11.30 Uhr | 1-mal | Fr. 50.– | Kurs-Nr. 24-1-NE004

Handyfotografie mit Angela Achermann

Do, 25.04.2024 | 15.00–18.00 Uhr | 1-mal | Fr. 75.– | Kurs-Nr. 24-1-BG001

Handyfotografie mit Angela Achermann

Do, 25.04.2024 | 19.00–22.00 Uhr | 1-mal | Fr. 75.– | Kurs-Nr. 24-1-BG002

Fake oder Fakt mit Thomas Schaffner

Do, 25.04.2024 | 19.30–21.00 Uhr | 1-mal | Fr. 15.– | Kurs-Nr. 24-1-BG005

Erlebnis Lachen mit Madlene Amgarten

Fr, 26.04.2024 | 19.00–20.30 Uhr | 1-mal | Fr. 35.– | Kurs-Nr. 24-1-GE001

Keramik Drehkurs mit Regula Burri

Sa, 27.04.2024 | 10.00–16.30 Uhr | 2-mal | Fr. 300.– | Kurs-Nr. 24-1-WG012

Achtsamkeits-Meditation mit Bernadette Wieland

Do, 02.05.2024 | 19.30–21.00 Uhr | 3-mal | Fr. 90.– | Kurs-Nr. 24-1-LG012

Draht und Magronen mit Ruth Schwab-Joos

Fr, 03.05.2024 | 18.00–21.30 Uhr | 1-mal | Fr. 65.– | Kurs-Nr. 24-1-WG004

Graskorb nähen mit Sandra Schilling-Engi

Sa, 04.05.2024 | 10.00–14.00 Uhr | 1-mal | Fr. 85.– | Kurs-Nr. 24-1-BF010

Kräuterspaziergang für Familien mit Sandra Schilling-Engi

So, 05.05.2024 | 10.00–14.00 Uhr | 1-mal | Fr. 40.– | Kurs-Nr. 24-1-BG-002

Anmeldung und Information

Freizeitzentrum Obwalden, Marktstrasse 5, Sarnen, Telefon 041 662 08 44
kurse@fzo.ch/www.fzo.ch

Dienstag–Freitag, 8.00–11.30 Uhr

Sarnen, 11. April 2024

Fachstelle für Erwachsenenbildung

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Die vollständige Übersicht und ausführliche Informationen zu unseren Kursen sowie die Möglichkeit der Onlineanmeldung finden Sie auf unserer Website: www.weiterbildung.bwz-ow.ch
Gerne beraten wir Sie telefonisch: Telefon 041 666 64 86
Montag, Mittwoch, Donnerstag, 8.00 – 11.30 Uhr, 13.30 – 17.00 Uhr

Hauswirtschaft

Die modulare, bäuerliche und hauswirtschaftliche Ausbildung bietet Ihnen die Möglichkeit, berufsbegleitend Ihre Kompetenzen in den Bereichen Haushalt, Gesellschaft und Landwirtschaft zu erweitern.

Aus dem vielfältigen Modulangebot stellen Sie Ihr eigenes, auf Ihre Bedürfnisse und Interessen zugeschnittenes Ausbildungsprogramm zusammen.

Mit dem Besuch von neun Pflichtmodulen und zwei Wahlmodulen haben Sie die Möglichkeit, sich für die Zulassung zur Berufsprüfung Bäuerin vorzubereiten.

Die Übersicht aller Module sowie detaillierte Beschreibungen finden Sie auf unserer Website: www.weiterbildung.bwz-ow.ch

Kosten

Die detaillierten Kosten finden Sie auf unserer Internetseite unter «Dokumente zum Herunterladen». Der Bund unterstützt eine Weiterbildung mit eidgenössischer Prüfung am Ende der Ausbildung mit einem Beitrag von 50%, maximal Fr. 9'500.00 des Schulgeldes.

Die Preise gelten für das laufende Schuljahr. Preisanpassungen während der Ausbildung sind möglich.

Pflicht- und Wahlmodule

H 12410a Grundlage Willkommen auf dem Bauernhof Version 2017	Joller-Graf Barbara Freitags, 19.04.2024 – 17.05.2024 8.30 – 16.30 Uhr
---	--

H 12410b Spezialisierung Direktvermarktung Version 2017	Joller-Graf Barbara Freitags, 24.05.2024 – 14.06.2024 8.30 – 16.30 Uhr
--	--

Haus- und Landwirtschaftliche Kurse

H 24163e Brot mit langer Triebführung backen	Joller-Graf Barbara Freitag, 26.04.2024, 19.00 – 21.00 Uhr Samstag, 27.04.2024, 09.00 – 11.00 Uhr
--	---

H 24163f Kräuter-/Heilpflanzenkurs – Selbstgemachtes für die Sommerzeit	Baumgartner Heidi Freitag, 24.05.2024 19.00 – 21.30 Uhr
---	---

Sprachen

Wir bieten Sprachkurse in Englisch, Französisch, Italienisch und Spanisch sowie Deutschkurse für Fremdsprachige an.

Es ist uns wichtig, dass Sie einen Ihrem Sprachniveau entsprechenden Kurs besuchen. Wir beraten Sie gerne telefonisch.

Das Kursangebot und die Kurspreise variieren je nach Nachfrage und Kursdauer.

Sofern freie Plätze vorhanden sind, ist die Anmeldung auch nach Anmeldeschluss möglich.

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist nur bis zum dritten Kursabend möglich. Von dieser Regelung ausgenommen sind die Deutschkurse.

Das Kursangebot variiert je nach Nachfrage. Die effektiv durchgeführten Kurse im laufenden Semester finden Sie auf unserer Website.

Nähere Infos auf unserer Website: www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Deutsch

Das BWZ Obwalden bietet je nach Nachfrage Abend-, Morgen- und Tageskurse an. Auf unserer Website finden Sie Einstufungstests der Niveaus A1, A2 und B1.

Wir bieten auch Abendkurse in Engelberg an.

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

Folgende Anzahl Lektionen pro Woche haben wir im Angebot:

1x2 Lektionen (Abendkurse)

2x2 Lektionen (Abendkurse)

4x3 Lektionen (Tageskurse)

Kosten

Eine Lektion kostet Fr. 14.50

Auf Wunsch kann in Raten bezahlt werden.

Für Teilnehmende, welche im Kanton Obwalden wohnhaft sind und Status F, B, C oder Schweizer Bürger sind, werden die Deutschkurse am BWZ Obwalden, bei einer Präsenz von mind. 80%, finanziell zu 70% vom Kanton unterstützt.

Englisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Französisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Italienisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Spanisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Vorbereitungskurs «Sprachstandanalyse»

Sprachstandanalyse Vorbereitungskurs	24.04. – 29.05.2024 jeweils 18.15 – 19.45 Uhr	Fr. 190.00
---	--	------------

Vorbereitungskurs «Staatsbürgerliche Grundkenntnisse»

E 12451 Kurs «Staatsbürgerliche Grundkenntnisse»	24.04. – 05.06.2024 jeweils 19.00 – 21.00 Uhr	Fr. 280.00
--	--	------------

Sarnen, 11. April 2024

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ
Grundacherweg 6, Sarnen
www.weiterbildung.bwz-ow.ch
bwz.wb@ow.ch
Telefon 041 666 64 86

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindegemeinden öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

22. April 2024

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Sarnen

Gesuchsteller/in: Norbert Lussi-Flöter, Lindenstrasse 5a, Sarnen
Bauvorhaben: Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe (Aussenaufstellung)

Ort: Parzelle 50, Lindenstrasse 5, Sarnen

Zonen: Kernzone Dorf

Naturgefahren: Gefahrenzone Ue0

Schutzgebiete: Ortsbildschutz, Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Jost Kathriner, Gassen 3, Stalden

Bauvorhaben: Neubau Photovoltaikanlage

Ort: Parzelle 933, Gassen 3, Stalden

Zonen: Landwirtschaftszone

Schutzgebiete: Landschaftsschutzgebiet Gassen-Moosacher

Gesuchsteller/in: Alper Atabay, Obkirchen 4, Sachseln

Bauvorhaben: Umnutzung Ladenlokal zu Gastrolokal

Ort: Parzelle 203, Brünigstrasse 135, Sarnen

Zonen: Kernzone Dorf

Naturgefahren: Gefahrenzone Ue1

Schutzgebiete: Ortsbildschutz, Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Andreas Kiser, St. Antonistrasse 7, Sarnen

Bauvorhaben: Restaurierung Stallanbau

Ort: Parzelle 1042, Rastberg 2, Sarnen

Zonen: Landwirtschaftszone

Naturgefahren: Gefahrenzone HM1

Schutzgebiete: Landschaftsschutzgebiet Flue-Zimmertal-Hinter Schwarzenberg

Kerns

Gesuchsteller/in: Kernser Edelpilze GmbH, Stanserstrasse 50, Kerns
Bauvorhaben: Ergänzung Produktionsgebäude (Silo, Velounterstand, Beschriftungstafeln)
Ort: Parzelle 2712, Stanserstrasse 50, Kerns
Zone: Landwirtschaftszone
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Naturgefahren W0

Sachseln

Gesuchsteller/in: Peter von Ah-Gretener, Strälermatt 1, Sachseln
Bauvorhaben: Dach- und Fassadenrenovation Allmendhüttli Nr. 45
Ort: Parzelle 418, Allmend, Sachseln
Zone: Landwirtschaftszone (Lw)
Schutzgebiet: Landschaftsschutzgebiet Ostufer Sarnersee-Flüeli-St. Niklausen
Sonderbewilligung: raumplanerische Ausnahmegewilligung

Giswil

Gesuchsteller/in: Stefan Huber und Isabelle Britschgi, Klösterlistrasse 4, 6010 Kriens
Bauvorhaben: Umbau Wohnhaus
Ort: Parzelle 256, Nageldach, GB Giswil
Zonen: Landwirtschaftszone (Lw)
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Archäologische Schutzzone
Naturgefahren: W0, W2
Sonderbewilligung: raumplanerische Ausnahmegewilligung

Gesuchsteller/in: Fallegger Immobilien AG, Kägiswilerstrasse 31, Sarnen
Bauvorhaben: Neubau 2 Wohnhäuser
Ort: Parzelle 327, Rüteli, GB Giswil
Zonen: zweigeschossige Wohnzone A (W2A)
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Ue0

Gesuchsteller/in: Haustechnik Blättler AG, Buechholzstrasse 1, Giswil
Bauvorhaben: Umnutzung Hobbyraum zu gewerblichem Lager, Anbringen einer Werbetafel an Westfassade
Ort: Parzelle 464, Aaried, GB Giswil
Zonen: zweigeschossige Wohnzone A (W2A)
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Ortsbildschutz
Naturgefahren: Ue2

Gesuchsteller/in: Jochen und Tanja Müller-Betschart, Mühlemattli 40, Giswil
Bauvorhaben: Fassadensanierung
Ort: Parzelle 2239, Mühlemattli, Rüteli, GB Giswil
Zonen: dreigeschossige Wohn- und Gewerbezone (WG3)
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Ortsbildschutz
Naturgefahren: Ue0

Lungern

Gesuchsteller/in: Josef Optiker-van de Belt, Sattelmattstrasse 38, Bürglen
Bauvorhaben: Neubau Aufdach PV-Anlage
Ort: Parzelle 1667, Bänzenen, GB Lungern
Zonen: Wohnzone A
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Umgebungsschutz Schutzobjekt Nr. 1
Naturgefahren: HM1

Gesuchsteller/in: Christoph und Nadine Wieland-Egger, Breitenstrasse 23, Lungern
Bauvorhaben: Auflösung Wohnung im UG, Vergrößerung Fenster Südostfassade, Einbau Holzofen inkl. Kamin (nachträgliche Baueingabe), best. Elektrospeicheröfen durch aussen aufgestellte Luft-Wärmepumpe ersetzen, Vorplatz mit Asphaltbelag befestigen
Ort: Parzelle 1674, Breiten, GB Lungern
Zonen: Wohnzone A
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Ue2, MG0

Gesuchsteller/in: SOMAJO Immo AG, Bürglenstrasse 66, Bürglen
Bauvorhaben: Ersatz best. Garagentore, Anpassung best. Rampe, Vergrößerung Garagentor Südfassade
Ort: Parzelle 1477, Bänzenen, GB Lungern
Zonen: Dorfzone
überlagerte Ortsbildschutzzone
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: ISEN Tiefbau AG, Industriestrasse 59, 6034 Inwil
Bauvorhaben: Neubau Böschungsmauer aus Pflanzringen, Verlegung Sunrise Kabine in Böschungsmauer
Ort: Parzellen 1906, 1907, Obsee, GB Lungern

Zonen: Dorfzone
überlagerte Ortsbildschutzzone
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Überlastkorridor Planungszone HW 2020
Naturgefahren: SL1, Ue3/5/MG4

Engelberg

Gesuchsteller/in: Dietrich Peter Alexander Werthemann-Martin, Scher-
kesselweg 15, 4052 Basel
Bauvorhaben: Installation Luft-Wasser-Wärmepumpe Innenaufstellung
Zonen: W2B
Ort: Parzelle 174, Schwandstrasse 53, GB Engelberg
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Silja Isenschmid, Stufenweg 2, 6403 Küsnacht
Bauvorhaben: Umbau Einfamilienhaus
Zonen: W2B
Ort: Parzelle 1103, Mühlewaldweg 13, GB Engelberg
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: HM1, S0

Gesuchsteller/in: Joakim Söderström, Vallmovagen 6, 23735 Bjarred,
Schweden
Bauvorhaben: Ersatz Wintergarten, 1 Fenster neu Balkontüre, Ab-
bruch Holzhütte (Terrasse)
Zonen: W2A
Ort: Parzelle 1683, Neuschwändistrasse 46b, GB Engelberg
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au

Gesuchsteller/in: Einwohnergemeinde Engelberg, Dorfstrasse 1, Engelberg
Bauvorhaben: Ersatz Horbisbrücke Abschnitt Horbiskapelle
Zonen: Landwirtschaftszone
Ort: Parzellen 597, 731, 1180, Horbisstrasse, GB Engelberg
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Ue geringe, mittlere und erhebliche Gefährdung,
Lf geringe und mittlere Gefährdung
Sonderbewilligung: raumplanerische Ausnahmegewilligung, Wasserbaube-
willigung

Sarnen, 11. April 2024

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Gerichte

Mitteilung

Svein Sandvik, Wydenstrasse 20, 6390 Engelberg, wird wegen Unzustellbarkeit öffentlich mitgeteilt, dass beim Kantonsgericht Obwalden ein Zustellersuchen des Forliksrådet I Kristiansand, Norwegen (Verfahren F2023-037706) vom 22. Februar 2024 eingegangen ist (RH 24/019/I):

- Vorladung vom 22. Februar 2024 zur Gerichtssitzung Schlichtungsrat Kristiansand auf den 12. Juni 2024

Dieses Schriftstück liegt zuhanden Svein Sandvik bei der Kantonsgerichtskanzlei Obwalden, Poststrasse 6, 6060 Sarnen, auf und gilt am Tag der vorliegenden Publikation als zugestellt (Art. 141 Abs. 2 ZPO).

Sarnen, 10. April 2024

Der Kantonsgerichtspräsident I

Verschiedene Anzeigen

Verkehrssicherheitszentrum OW/NW. Verfügung

Im Verfahren gemäss Art. 27 VZV und Art. 30 VZV gegen

Cederholm Hans Eric, 02.04.1960, 8125 Quarteira, Villa Nature 305, zzt. unbekanntes Aufenthaltsort,

liegt die Verfügung vom 9. April 2024 beim Verkehrssicherheitszentrum OW/NW zur Abholung bereit.

Die Verfügung gilt mit dieser Publikation als zugestellt (Art. 11 Abs. 3 Verwaltungsverfahrensverordnung [GDB 133.21]).

Sarnen, 17. April 2024

Verkehrssicherheitszentrum OW/NW

Gemeinde Kerns

Gemeinde Kerns. Referendumsvorlage. Reglement über die Einführung des neuen Gemeindeführungsmodells, Organisationsverordnung und Personalreglement

Im Rahmen der Urnenabstimmung vom 15. Mai 2022 hat die Kernser Stimmbevölkerung mittels eines Nachtrags zur Gemeindeordnung der Einführung

eines neuen Gemeindeführungsmodells zugestimmt. Die Umsetzung dieses Modells führt zu umfangreichen Anpassungen an der nachgelagerten kommunalen Gesetzgebung. Diese wurden inzwischen erarbeitet.

Mit Beschluss vom 8. April 2024 hat der Gemeinderat das Reglement über die Einführung des neuen Gemeindeführungsmodells sowie den Erlass einer neuen Organisationsverordnung und eines neuen Personalreglements beschlossen. Alle drei Erlasse bilden die Grundlage für die Umsetzung des neuen Gemeindeführungsmodells.

Das Reglement über die Einführung des neuen Gemeindeführungsmodells, die Organisationsverordnung und das Personalreglement unterliegen dem fakultativen Referendum. Die Referendumsfrist von 30 Tagen läuft am 13. Mai 2024 ab.

Alle drei Erlasse liegen bei der Gemeindekanzlei Kerns öffentlich auf und können dort unentgeltlich bezogen oder unter www.kerns.ch heruntergeladen werden.

Kerns, 9. April 2024

Gemeinderat Kerns

Katholische Kirchgemeinde Kerns. Kirchgemeindeversammlung

Die ordentliche katholische Kirchgemeindeversammlung findet am Mittwoch, 15. Mai 2024, um 20.00 Uhr im Pfarrhofsaal Kerns statt.

Traktanden

1. Wahl der Stimmenzähler
2. Genehmigung der Jahresrechnung 2023
3. Gesamterneuerungswahl des Kirchgemeinderates für die Amtsperiode 2024–2028
4. Wahl des Kirchgemeindepräsidiums für die Amtsperiode 2024–2028
5. Wahl des Vizepräsidiums für die Amtsperiode 2024–2028
6. Gesamterneuerungswahl der Rechnungsprüfungskommission für die Amtsperiode 2024–2028
7. Gesamterneuerungswahl der Delegierten in den Verband Röm. kath. Kirchgemeinden des Kantons Obwalden für die Amtsperiode 2024–2028
8. Wahl eines Mitgliedes in den Administrationsrat für die Amtsperiode 2024–2028
9. Information über pastorale Entwicklung
10. Anträge
11. Allgemeine Informationen
12. Fragerecht

Die detaillierten Unterlagen zur Jahresrechnung 2023 liegen während der gesetzlichen Frist bis zur ordentlichen Kirchgemeindeversammlung beim Sekretariat der Kath. Kirchgemeinde Kerns, Stanserstrasse 2, zur Einsichtnahme auf.

Änderungsanträge zu den einzelnen Sachgeschäften sind, für jedes Geschäft gesondert, *spätestens eine Woche vor der ordentlichen Kirchgemeindeversammlung* schriftlich und kurz begründet an das Sekretariat der Kath. Kirchgemeinde Kerns einzureichen.

Im Anschluss an die Kirchgemeindeversammlung sind alle Besucherinnen und Besucher zu einem Apéro eingeladen.

Der Kirchgemeinderat lädt Sie herzlich zur Versammlung ein und dankt Ihnen für Ihr Interesse.

Kerns, im April 2024

Kath. Kirchgemeinderat Kerns

Gemeinde Sachseln

Einwohnergemeinde Sachseln. Nachtrag zum Finanzhaushaltsreglement der Einwohnergemeinde Sachseln. Genehmigung und Inkrafttreten

Der Regierungsrat hat mit Beschluss vom 25. März 2024 den Nachtrag vom 18. Dezember 2023 zum Finanzhaushaltsreglement der Einwohnergemeinde Sachseln vom 25. März 2019 genehmigt.

Der Nachtrag zum Finanzhaushaltsreglement tritt per sofort in Kraft.

Sachseln, 11. April 2024

Einwohnergemeinderat Sachseln

Gemeinde Giswil

Wasserversorgungs- und Kanalisationsgenossenschaft Schwendeli, Grossteil/Giswil. Generalversammlung

Die ordentliche Generalversammlung findet am Samstag, 11. Mai 2024, um 13.30 Uhr in der Schwingerstube des Restaurants Grossteil statt.

Traktanden

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Wahl der Stimmzähler
3. Genehmigung des Protokolls vom Vorjahr
4. Genehmigung Jahresbericht des Verwaltungs-Ausschusses
5. Genehmigung Jahresrechnung 2023 der Verwaltung unter Kenntnisnahme des Revisorenberichtes
6. Budget 2024 und Beiträge

7. Entlastungen
8. Wahlen
9. ARA: Abwasserentsorgung mit Angaben der neuesten Erkenntnisse
10. Sanierungsbeitrag ARA
11. Auflösung der Genossenschaft
12. Verschiedenes

Giswil, 10. April 2024

Im Auftrag der Genossenschaft:
Orfida Treuhand + Revisions AG, Sarnen

Gemeinde Lungern

Einwohnergemeinde Lungern. Hochwasserschutzprojekt Sanierung Dundelbach Abschnitt Hinterseestrasse–See. Bauprojekt und Gewässerraumausscheidung. Öffentliche Planaufgabe

Der Dundelbach entwässert das Gebiet nordöstlich der Laui und nördlich des Rufenen-, Gerenbachs und des Wichelgrabens. Nördlich ist das Einzugsgebiet durch Rückenegg und Dundelegg begrenzt. Nach einer Flachstrecke, mehreren Treppen und Schluchtabschnitten inkl. Wasserfall fliesst er unter der Hinterseestrasse hindurch und mündet im Lungerer See.

Im Bereich zwischen Hinterseestrasse und Lungerer See befindet sich eine beschädigte Ufersicherung ohne Sohlsicherungen. Eine mögliche Absenkung der Sohle würde zu einem Versagen der Ufersicherung führen und im schlimmsten Fall die umliegenden Infrastrukturanlagen gefährden.

Im Rahmen des vorliegenden Hochwasserschutzprojekts wird auf einem ca. 70 m langen Abschnitt eine Kombination aus Blockrampen und Flachstellen inkl. Niederwasserrinne erstellt. Auch werden die Ufersicherungen wo nötig erneuert. Beide Massnahmen werden aus formwildigen Natursteinblöcken erstellt. Auch werden ökologische Aufwertungen im Deltabereich des Dundelbachs realisiert.

Von den Massnahmen betroffen sind gemäss Grundbuchplan Lungern die Parzellen:

Parzellen Nr. 61, Nr. 530, Nr. 533, Nr. 535, Nr. 536, Nr. 541

*Auf den Parzellen Nr. 1, Nr. 530, Nr. 533, Nr. 534, Nr. 535 und Nr. 536, alle GB Lungern, wird innerhalb des Projektperimeters zudem der Gewässer-
raum ausgeschieden.*

Die folgenden Bewilligungen bzw. Rechte werden beantragt:

- a. raumplanerische Ausnahmegewilligung
- b. Wasserbaubewilligung

- c. Rodungsbewilligung Wald
- d. Gewässerschutzbewilligung (Art. 37 GSchG i.V.m. Art. 3 Abs. 2 Bst. c. KGSchV)
- e. fischereirechtliche Bewilligung
- f. Planungszonenentscheid nach RRB Nr. 59/2020
- g. festlegen Gewässerraum nach Art. 1 Abs. 1 AB GWR

Die geplanten Massnahmen und die Gewässerraumausscheidung wurden vom Amt für Wald und Landschaft des Kantons Obwalden vorgeprüft und liegen zur Einsicht mit anderen Akten vor.

Gestützt auf Art. 6, Abs. 1 der Wasserbauverordnung (GDB 740.11) sowie Art. 1, Abs. 1 und Art. 5, Abs. 1 Ausführungsbestimmungen über die Ausscheidung der Gewässerräume (GDB 783.114) werden die Unterlagen zum Hochwasserschutzprojekt während 30 Tagen, vom 11. April 2024 bis 13. Mai 2024, bei der Gemeindekanzlei Lungern, 6078 Lungern, öffentlich aufgelegt. Ebenfalls sind die Planunterlagen unter www.lungern.ch (Neuigkeiten) abruf- und einsehbar.

Einsprachen sind während der Auflagefrist, im Doppel und mit schriftlicher Begründung, an den Gemeinderat Lungern, Brünigstrasse 66, 6078 Lungern, einzureichen.

Lungern, 11. April 2024

Einwohnergemeinde Lungern

Handelsregister

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

Färgen Sports & Media GmbH, in *Engelberg*, CHE-488.414.532, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2023, Publ. 1005896473). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ericson, Niclas, von Epalinges, in Engelberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Dübendorf]; Ragnartz Ericson, Christina Maria, von Epalinges, in Engelberg, mit Einzelunterschrift [bisher: in Dübendorf].
Tagesregister-Nr. 345 vom 22.03.2024

Triconti Invest AG, in *Kerns*, CHE-472.887.043, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2023, Publ. 1005827618). Die Aktiengesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen und im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 347 vom 22.03.2024

Feba Montagetechnik GmbH in Liquidation, in *Sarnen*, CHE-276.572.525, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 22.12.2022, Publ. 1005635706). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagesregister-Nr. 346 vom 22.03.2024

Pilatus Getränke AG, in *Alpnach*, CHE-113.038.610, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2023, Publ. 1005805179). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher-Krummenacher, Josef, von Luzern, in Alpnach Dorf (Alpnach), Präsident des Verwaltungsrates, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: von Littau, Präsident, mit Einzelunterschrift]; Bucher-Krummenacher, Esther, von Luzern, Schötz und Rothenburg, in Alpnach Dorf (Alpnach), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: von Littau und Rothenburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Bucher, Thomas, von Luzern, in Alpnach Dorf (Alpnach), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäli, Raphael, von Giswil, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Caruso, Francesco, von Buochs, in Kriens, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fenk, Stefan, von Engelberg, in Alpnach Dorf (Alpnach), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 352 vom 25.03.2024

Niklaus Ming Holding AG, in *Sarnen*, CHE-113.790.731, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 23.05.2018, Publ. 4243243). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ming, Monique, von Lungern, in Zermatt, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 351 vom 25.03.2024

Astra Hotels Marketing AG, in *Sarnen*, CHE-113.791.452, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 23.05.2018, Publ. 4243235). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ming, Monique, von Lungern, in Zermatt, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 348 vom 25.03.2024

Cable Car Consultants GmbH in Liquidation, in *Sarnen*, CHE-350.871.145, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2022, Publ. 1005638610). Domizil neu: Kägiswilerstrasse 15, 6060 Sarnen. Tagesregister-Nr. 349 vom 25.03.2024

Swiss Hydro Cultivation AG in Liquidation, in *Sachseln*, CHE-329.107.005, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2024, Publ. 1005956029). Mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidiums II des Kantons Obwalden vom 22.03.2024 ist die Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven vom 02.02.2024 widerrufen und die Wiedereröffnung eines summarischen Verfahrens angeordnet worden. Tagesregister-Nr. 353 vom 25.03.2024

KALAE INVEST AG, in *Sarnen*, CHE-113.969.684, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2023, Publ. 1005885259). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der «IAM HOLDING AG» (CHE-113.993.033) mit Sitz in Sarnen, gemäss Fusionsvertrag vom 19.03.2024 und Bilanz per 30.09.2023. Aktiven von CHF 6'299'473.00 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 4'818'184.00 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktien der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.
Tagesregister-Nr. 350 vom 25.03.2024

Nature's Design GmbH in Liquidation, in *Sarnen*, CHE-479.460.438, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 13.03.2023, Publ. 1005698650). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 355 vom 25.03.2024

IAM HOLDING AG, in *Sarnen*, CHE-113.993.033, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2023, Publ. 1005885258). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die «KALAE INVEST AG» (CHE-113.969.684) mit Sitz in Sarnen über. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagesregister-Nr. 354 vom 25.03.2024

Yakovenko Iryna, in *Alpnach*, CHE-344.973.731, Eichstrasse 5a, 6055 Alpnach Dorf, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Maniküre- und Pediküre-Salon. Eingetragene Personen: Yakovenko, Iryna, ukrainische Staatsangehörige, in Kägiswil (Sarnen), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 361 vom 26.03.2024

Eduvent GmbH, in *Sachseln*, CHE-289.344.436, Seestrasse 28, 6072 Sachseln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.03.2024. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Beratungen im sozialen und pädagogischen Bereich; die Durchführung von Beratungen im Gastgewerbe und die Durchführung aller damit zusammenhängenden Tätigkeiten; die Planung und Durchführung von Veranstaltungen aller Art; der Handel, der Vertrieb, der Import und Export von Lebensmitteln und Getränken und anderen Produkten aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Sie kann im In- und Ausland Grundstücke erwerben, belasten, veräussern, finanzieren und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail. Gemäss Gründererklä-

zung vom 21.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Feigenwinter, Simon, von Reinach (BL), in Sachseln, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Huser, Sonja, von Lungern, in Sachseln, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 359 vom 26.03.2024

Martina Ziegler Immo GmbH, in *Sarnen*, CHE-136.819.630, Ennetriederweg 7, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.03.2024. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Bereich von Immobilien, insbesondere Verwaltung, Vermietung, Vermittlung, Bewirtschaftung von Immobilien und Grundstücken, Bewirtschaftung von Stockwerkeigentum und Mietliegenschaften, Erwerb und Verkauf von Liegenschaften und alle hiermit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Stammkapital: CHF 25'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 21.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Ziegler, Martina, von Kerns, in Sarnen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 250 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 360 vom 26.03.2024

Channel Services GmbH, in *Sachseln*, CHE-103.549.820, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2019, Publ. 1004597767). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jones, Richard, amerikanischer Staatsangehöriger, in Bedford Corners (US), Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lovejoy, Christopher John, amerikanischer Staatsangehöriger, in Larchmont (US), Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 362 vom 26.03.2024

Sustainable Development Holding AG, in *Kerns*, CHE-114.591.312, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 23.05.2023, Publ. 1005751597). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simon, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Kerns, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Spindler, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Oschatz (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 358 vom 26.03.2024

MAX Holding AG, in Engelberg, CHE-111.661.152, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 07.03.2024, Publ. 1005979792). Gemäss Verwaltungsratserklärung vom 22.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Transcontag AG (CHE-107.888.333), in Zürich, Revisionsstelle.
Tagesregister-Nr. 363 vom 26.03.2024

Radamant Financial AG, in Sarnen, CHE-101.305.187, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05.07.2023, Publ. 1005787015). Domizil neu: c/o Hilber Immobilien & Treuhand GmbH, Marktstrasse 10, 6060 Sarnen.
Tagesregister-Nr. 357 vom 26.03.2024

Gabriel Treuhand und Lebensberatung, bisher in Stans, CHE-370.852.955, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 106 vom 04.06.2020, Publ. 1004902590). Sitz neu: **Sarnen**. Domizil neu: Brünigstrasse 114, 6060 Sarnen.
Tagesregister-Nr. 356 vom 26.03.2024

CarbonVanish GmbH (CarbonVanish Sàrl) (CarbonVanish LLC), in Engelberg, CHE-447.277.746, Birrenweg 18, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2024. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Sensibilisierung der Gesellschaft und der unterschiedlichen Interessengruppen für die Kohlenstoffbindung und für nachhaltige Methoden sowie die Durchführung von Projekten in diesem Zusammenhang. Die Gesellschaft berücksichtigt insbesondere die Kombination von Kunst und Wissenschaft zur Erreichung ihrer Ziele. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften in der Schweiz und im Ausland errichten sowie alle kommerziellen, finanziellen oder sonstigen Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann in der Schweiz und im Ausland Grundeigentum erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte bereitstellen. Stammkapital: CHF 20'790.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 26.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Altaspinoza B.V. (CCI Number 92185746), in Buren (NL), Gesellschafterin, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 210.00; Daikoku GmbH (CHE-389.058.095), in Engelberg, Gesellschafterin, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 210.00; SunGlacier Holding B.V. (CCI Number 69257930), in Den Haag (NL), Gesellschafterin, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 210.00; Bouts, Theodorus Elisabeth Marie Johannes, niederländischer Staatsangehöriger, in Engelberg, Vorsitzender

der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift; Hoogendoorn, Robert Mark, niederländischer Staatsangehöriger, in Buren (NL), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Verheggen, Albert Hubertus Carolus Maria, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag (NL), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 364 vom 27.03.2024

Metagroup Schweiz AG, in Sarnen, CHE-357.713.949, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02.11.2022, Publ. 1005595593). Domizil neu: Industriestrasse 24, 6060 Sarnen.

Tagesregister-Nr. 367 vom 27.03.2024

Auto Windlin AG, in Kerns, CHE-113.447.575, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2019, Publ. 1004706023). Statutenänderung: 25.03.2024. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel, die Reparatur und den Service von Fahrzeugen aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Sie kann Lizenzen, Patente, Erfindungen, Verfahren, Urheberrechte, Marken und andere Immaterialgüterrechte sowie Beteiligungen erwerben, verwalten, verwerten und veräussern. Sie kann weiter Wertschriften und Liegenschaften erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie alle Geschäfte eingehen oder Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Sicherheiten für Verbindlichkeiten verbundener Gesellschaften abgeben. Aktienkapital neu: CHF 300'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.00 [bisher: CHF 500'000.00]. Aktien neu: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.00 [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 25.03.2024 werden 200 Namenaktien zu CHF 1'000.00 vernichtet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 653o OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 25.03.2024 festgestellt. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen.

Tagesregister-Nr. 366 vom 27.03.2024

Auto Color Giswil GmbH, in Giswil, CHE-109.449.832, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 250 vom 24.12.2015, Publ. 2563563). Firma neu: **Auto Color Giswil GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 26.03.2024 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel, Hans, von Kerns, in Sarnen, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, Li-

quidator, mit Einzelunterschrift, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 10'000.00 [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift]; Classen Michel, Helga Maria, von Kerns, in Sarnen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00 [bisher: Classen geb. Berbers, Helga Maria, deutsche Staatsangehörige].

Tagesregister-Nr. 365 vom 27.03.2024

Prof. Heinz Hausheer-Stiftung, in Engelberg, CHE-110.402.139, Stiftung (SHAB Nr. 253 vom 29.12.2020, Publ. 1005060901). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hausheer, Prof. Dr. Heinz, von Cham, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Abt Christian, von Basel, in Engelberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fellmann, Prof. Dr. Walter, von Luzern und Oberkirch, in Meggen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Infanger, Michael, von Engelberg, in Horw, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schleiss, Hans Rudolf genannt Hansruedi, von Engelberg, in Stans, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Daniel, von Engelberg, in Engelberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beckmann Wirtschaftsberatung AG (CHE-106.709.669), in Luzern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 369 vom 27.03.2024

OCW Ingenieure und Umweltberater AG, in Sarnen, CHE-107.917.957, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 02.03.2021, Publ. 1005113165). Statutenänderung: 22.03.2024. Aktien neu: 5'400 Namenaktien zu CHF 10.00 (Stammaktien) und 6'000 Namenaktien zu CHF 1.00 (Stimmrechtsaktien) [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 6.00 (Stimmrechtsaktien) und 900 Namenaktien zu CHF 60.00]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen.

Tagesregister-Nr. 368 vom 27.03.2024

Link Nutrition GmbH in Liquidation, in Sarnen, CHE-281.346.012, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2022, Publ. 1005586384). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagesregister-Nr. 370 vom 27.03.2024

NUTRASWISS Nahrin AG, in Sarnen, CHE-210.499.286, Industriestrasse 27, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.03.2024. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Vermarktung von und Handel mit Nahrungs-, Nahrungsergänzungsmitteln sowie Produkten verwandter Branchen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweignieder-

lassungen und Tochtergesellschaften errichten. Die Gesellschaft kann Geschäfte mit oder zugunsten von nahestehenden Personen inklusive ihren direkten und indirekten Aktionären sowie anderen Konzerngesellschaften tätigen, namentlich Darlehen an diese Personen ausrichten oder Garantien, Bürgschaften, Pfandrechte oder andere Sicherheiten zur Sicherstellung ihrer Verbindlichkeiten ausstellen, in jedem Fall ob gegen Entgelt oder nicht und auch wenn diese Rechtsgeschäfte im ausschliesslichen Interesse der nahestehenden Personen liegen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundstücke, Beteiligungen und Immaterialgüterrechte erwerben, halten, verwalten, belasten, verwerten und veräussern. Die Gesellschaft kann jede weitere Tätigkeit ausüben, die mit den erwähnten Zwecken direkt oder indirekt zusammenhängt. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen im Publikationsorgan oder durch Brief oder E-Mail an die letzte im Aktienbuch jeweils eingetragene Adresse der Aktionäre bzw. Zustellungsbevollmächtigten. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bhattacharjee, Jayant, indischer Staatsangehöriger, in Beatenberg, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Obrist, Felix, von Laufenburg, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheller & Partner AG (CHE-108.328.551), in Interlaken, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 372 vom 28.03.2024

SUT Gastro GmbH, in Engelberg, CHE-495.353.120, Oberbergstrasse 91b, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2024. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Führen von Gastronomiebetrieben, den Verkauf von Weinen und Spirituosen sowie den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmungen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs-, Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 26.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Honegger, Sandra, von Hefenhofen, in Engelberg, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäfts-

führung, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Honegger-Bau GmbH (CHE-111.991.193), in Engelberg, Gesellschafterin, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Honegger, Tobias, von Dürnten, in Engelberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 373 vom 28.03.2024

JUNE CH GmbH, in *Sachseln*, CHE-142.584.984, c/o Niklaus Theiler, Dorfstrasse 12, 6072 Sachseln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14.02.2024. Zweck: Die Gesellschaft hat zum Zweck: Import und Export sowie Herstellung von und Handel mit Modeschmuck, Accessoires und Kleider. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Zweckes der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 14.02.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Jarjoura, Julien Hamid, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.
Tagesregister-Nr. 371 vom 28.03.2024

H. Jakober AG, in *Sarnen*, CHE-264.697.835, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22.02.2024, Publ. 1005968004). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wermelinger, Michael, von Rüschtikon, in Nee-rach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 376 vom 28.03.2024

Leva Solutions GmbH, in *Sarnen*, CHE-262.453.736, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2022, Publ. 1005594730). Die GmbH wird infolge Verlegung des Sitzes nach Biel/Bienne im Handelsregister des Kantons Bern eingetragen und im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.
Tagesregister-Nr. 382 vom 28.03.2024

Weiss Real Estate GmbH, in *Sarnen*, CHE-137.095.550, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 101 vom 28.05.2021, Publ. 1005195568). Firma neu: **Weiss Real Estate GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 27.03.2024 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weiss-Terekhina, Natalia, von Langenthal, in Wilen (Sarnen), Gesellschafterin und

Geschäftsführerin, Liquidatorin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stamman teil von CHF 20'000.00 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 384 vom 28.03.2024

T&S Eye Care Management AG, in *Sarnen*, CHE-335.988.656, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2022, Publ. 1005452676). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chibret, Jean-Frédéric, französischer Staatsangehöriger, in Clermont-Ferrand (FR), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jüstrich, Michel, von Berneck und Walzenhausen, in Uitikon, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chibret, Henri Roger Pierre, französischer Staatsangehöriger, in Clermont-Ferrand (FR), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ponchon, David, französischer Staatsangehöriger, in Savignieux (FR), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Emerson, Scott Randall, amerikanischer Staatsangehöriger, in Wayne (US), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Urs, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberwil-Lieli, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Batur, Jure, von Urdorf, in Obfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Quail, Daniel Duane genannt Dan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Parker (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trepp, Gian, von Thusis, in Fribourg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Sandro, von Lotzwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 381 vom 28.03.2024

Similasan Holding AG, in *Sarnen*, CHE-100.031.691, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2024, Publ. 1005992261). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jüstrich, Michel, von Walzenhausen und Berneck, in Uitikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brogle, Peter, von Stein AG, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehmann, Urs, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberwil-Lieli, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten]; Batur, Jure, von Urdorf, in Obfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten]; Quail, Daniel Duane genannt Dan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Parker (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trepp, Gian, von Thusis, in

Fribourg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Sandro, von Lotzwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 379 vom 28.03.2024

SimiMed AG, in Sarnen, CHE-103.270.890, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2023, Publ. 1005724900). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jüstrich, Michel, von Berneck und Walzenhausen, in Altendorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingezeichnete Personen neu oder mutierend: Lehmann, Urs, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberwil-Lieli, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Batur, Jure, von Urdorf, in Obfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Quail, Daniel Duane genannt Dan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Parker (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trepp, Gian, von Thusis, in Fribourg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Sandro, von Lotzwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 380 vom 28.03.2024

Similasan Eye Care (Schweiz) AG, in Sarnen, CHE-231.251.562, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2023, Publ. 1005724899). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chibret, Jean-Frédéric, französischer Staatsangehöriger, in Clermont-Ferrand (FR), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jüstrich, Michel, von Berneck und Walzenhausen, in Uitikon, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chibret, Henri Roger Pierre, französischer Staatsangehöriger, in Clermont-Ferrand (FR), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ponchon, David, französischer Staatsangehöriger, in Savignieux (FR), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Emerson, Scott Randall, amerikanischer Staatsangehöriger, in Wayne (US), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingezeichnete Personen neu oder mutierend: Lehmann, Urs, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberwil-Lieli, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Batur, Jure, von Urdorf, in Obfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Quail, Daniel Duane genannt Dan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Parker (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trepp, Gian, von Thusis, in Fribourg, Mitglied

des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Sandro, von Lotzwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 378 vom 28.03.2024

Modemanufaktur Zellweger, in *Sarnen*, CHE-444.375.973, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 186 vom 26.09.2023, Publ. 1005845585). Sitz neu: **Sachselsn**. Domizil neu: Bitzigasse 12, 6073 Flüeli-Ranft. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zellweger, Corinne, von Büron, in Flüeli-Ranft (Sachselsn), Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wilen (Sarnen)].

Tagesregister-Nr. 377 vom 28.03.2024

Andan Foundation, in *Sarnen*, CHE-136.831.861, Stiftung (SHAB Nr. 119 vom 22.06.2023, Publ. 1005775161). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Botwood Smith, Deborah Jane, britische Staatsangehörige, in London (GB), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krummenacher, Dr. Peter, von Sachselsn, in Sarnen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nicklin, Sarah Jane, britische Staatsangehörige, in Kapstadt (ZA), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moeller, Michael Ivar Georges Christen Severin, dänischer Staatsangehöriger, in Aire (Vernier), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mattos, Janine, von Vuisternens-devant-Romont, in Jona (Rapperswil-Jona), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 374 vom 28.03.2024

Eberli AG, in *Sarnen*, CHE-109.533.562, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2024, Publ. 1005948492). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fassbind, Marco, von Arth, in Sachselsn, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagesregister-Nr. 375 vom 28.03.2024

Taxi Lutz plus (Agner), in *Sachselsn*, CHE-114.700.676, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2009, S. 16, Publ. 4865730). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

Tagesregister-Nr. 383 vom 28.03.2024

Bussmedical AG, in *Sarnen*, CHE-356.420.539, Bahnhofplatz 5, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.03.2024. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Forschung, Entwicklung, Beratung, Herstellung, Schulung und Handel auf dem Gebiet der Medizinaltechnik, Feinmechanik, Elektronik und verwandter Branchen. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen, Massnahmen ergreifen und Verträge abschliessen, die damit in Verbindung stehen oder geeignet sind, den Gesellschaftszweck zu fördern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen

errichten, Lizenzen sowie Patente erwerben, halten und vergeben, sich an Unternehmen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen oder derartige Unternehmungen erwerben oder errichten und finanzieren. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Gründererklärung vom 28.03.2024 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Bussmann, Thomas, von Willisau, in Luzern, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 385 vom 02.04.2024

Steiner Sarnen Schweiz AG, in *Sarnen*, CHE-105.114.746, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2022, Publ. 1005432422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wick, Selma Olga Pina, von Zuzwil (SG), in Zürich, Präsidentin des Verwaltungsrates, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sarnen].
Tagesregister-Nr. 389 vom 02.04.2024

Ascal AG, in *Sarnen*, CHE-451.788.659, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26.04.2021, Publ. 1005159318). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.
Tagesregister-Nr. 386 vom 02.04.2024

ECHTGELD AG, in *Giswil*, CHE-115.712.222, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 17.05.2021, Publ. 1005182599). Statutenänderung: 27.03.2024. Sitz neu: **Sachseln**. Domizil neu: Ried West 18, 6074 Giswil. Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Adrian Cédric, von Birmenstorf (AG), in Wilen (Sarnen), Präsident des Verwaltungsrates, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Müller, Adrian, in Liebefeld (Köniz), Präsident des Verwaltungsrates, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Müller, Johannes, von Birmenstorf (AG), in Bern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]. Zweigniederlassung neu: Bern (CHE-483.679.750) [bisher: Bern (CH-036.9.048.944-6)].
Tagesregister-Nr. 387 vom 02.04.2024

utopia enterprise ag, in *Sarnen*, CHE-406.388.236, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2022, Publ. 1005421141). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wick, Selma Olga Pina, von Zuzwil (SG), in Zürich, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Sarnen].
Tagesregister-Nr. 391 vom 02.04.2024

Metaresearch Schweiz AG, in *Sarnen*, CHE-152.255.996, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 28.04.2023, Publ. 1005734447). Domizil neu: Industriestrasse 24, 6060 Sarnen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gosch, Andreas, von Saanen, in Biel/Bienne, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spörri, Alexander, E. M., M.A. HSG, von Wettingen, in Grenchen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin oder der Vizepräsidentin].
Tagesregister-Nr. 388 vom 02.04.2024

Stiftung Betagtensiedlung dr Heimä Giswil, in *Giswil*, CHE-104.053.645, Stiftung (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2024, Publ. 1005994579). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigrist, Albert Josef, von Sarnen, in Giswil, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sigrist, Albert]; Keller, Stefan, von Buchberg, in Sachseln, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolf-Wirz, Ursula, von Giswil und Sarnen, in Giswil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Schumacher, Hubert, von Hochdorf, in Sarnen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagesregister-Nr. 390 vom 02.04.2024

Prime Farben AG, *bisher in Dottikon*, CHE-108.362.507, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27.08.2021, Publ. 1005279276). Statutenänderung: 27.03.2024. Firma neu: **Prime Haustechnik AG**. Sitz neu: **Sarnen**. Domizil neu: c/o Hilber Immobilien & Treuhand GmbH, Marktstrasse 10, 6060 Sarnen. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen sämtlicher Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Liegenschaftsbewirtschaftung (Facilitymanagement), namentlich Verwaltung, Vermietung und Instandhaltung von Liegenschaften. Im Weiteren bezweckt die Gesellschaft die Erstellung, den Vertrieb und den Unterhalt von haustechnischen Einrichtungen wie Enthärtungs-, Sanitär- und Heizungsanlagen, Feuerungseinrichtungen sowie artverwandten Produkten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderungen.
Tagesregister-Nr. 394 vom 03.04.2024

Metapharma Schweiz AG, in Sarnen, CHE-173.935.944, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22.12.2023, Publ. 1005918387). Domizil neu: Industrie-
strasse 24, 6060 Sarnen.

Tagesregister-Nr. 393 vom 03.04.2024

Metamount Schweiz AG, in Sarnen, CHE-201.099.315, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08.09.2020, Publ. 1004973986). Domizil neu: Industrie-
strasse 24, 6060 Sarnen.

Tagesregister-Nr. 392 vom 03.04.2024

Sarnen, 11. April 2024

Handelsregister

Notfallnummern

<i>Bezeichnung</i>	<i>Nummer</i>
Ärztlicher Notfalldienst im Kanton Obwalden	041 660 33 77
Bestattungsdienste:	
Zumstein Bestattungsdienste AG	041 660 14 18
Bestattungsdienst Röthlin AG	041 662 29 00
Coronavirus Plattform für psychische Gesundheit	dureschnufe.ch
Elektronotruf, Elektro Furrer AG	041 662 00 70
Elektronotruf/Stromausfall, EWO	041 666 51 03
Feuerwehrruf	118
Frauenhaus Luzern (www.frauenhaus-luzern.ch)	041 360 70 00
Kantonsspital Obwalden, Sarnen	041 666 44 22
Notfallzahnarzt (www.sso-uw.ch)	1811
Polizeinotruf	117
Rettungsflugwacht Rega	1414
Sanitätsnotruf	144
Telefonhilfe für Kinder und Jugendliche (Pro Juventute Beratung und Hilfe)	147
Tox-Zentrum (bei Vergiftungen)	145

Inseratenannahme für Obwalden:
Obwaldner Amtsblatt, Rathaus, 6061 Sarnen
Postanschrift: Postfach, 6061 Sarnen
Telefon 041 666 62 05,
E-Mail: amtsblatt@ow.ch,
www.obwalden.ch > Amtsblatt

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Media AG,
Kägjiswilerstrasse 46, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:
4546 Expl. WEMF/KS, Basis 2022/2023

Abbestellungen/Änderungen:
Dienstag, 17.00 Uhr

Annahmeschluss:
Mittwoch, 12.00 Uhr

Insertionspreise:
Inseratepreise Kanton Obwalden (exkl. MWSt.):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserate
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 49.50*,
Einzelnummer Fr. 2.-*

* Diese Beträge enthalten 2,6% MWSt.